



# FX5 LE MANUEL DU PROPRIÉTAIRE

POWAKADDY.COM



PGA est une  
marque déposée  
de Professional  
Golfers  
Association  
Limited.



Tous PowaKaddy  
chariots électriques  
ont reçu la marque  
silencieuse de la  
société de réduction  
du bruit



Merci d'avoir acheté le tout nouveau Powakaddy. Veuillez lire attentivement les instructions suivantes. L'entretien de la batterie est très important, veuillez vous référer à la section 10 pour des instructions détaillées.

Votre nouveau chariot contient les éléments suivants:

**1 x chariot | 1 x batterie | 1 x Chargeur | 2 x roues | 1 x Pack d'instructions**

## 1 Garantie du produit



**Enregistrez-vous  
Maintenant**

[www.Powakaddy.com/my-Powakaddy](http://www.Powakaddy.com/my-Powakaddy)

Veuillez prendre un moment pour enregistrer vos nouveaux produits afin de profiter des \*garanties prolongées.

*Vous aurez besoin des numéros de série du chariot, de la batterie et du chargeur. Ceux-ci sont situés sur les éléments individuels. Le numéro de série sur le chariot est situé dans l'articulation arrière, voir image.*

*\*Termes et conditions d'application. Voir [powakaddy.com](http://powakaddy.com) pour plus de détails.*



## 2 Commencer

Retirez la roue avant, les roues et le cadre du chariot de la boîte.

Faites glisser la roue avant dans le cadre et fixez-la à l'aide des deux boulons hexagonaux et rondelles fournis dans le pack manuel à l'aide de la clé allen fournie. Remarque: veuillez conserver la clé allen pour régler la hauteur de la poignée, voir la section 6.

Retirez les capuchons d'essieu et montez les roues en appuyant sur le bouton de déverrouillage et en glissant sur l'essieu jusqu'à ce que l'embrayage soit engagé.

Remarque: Sur les modèles EBS uniquement, les roues peuvent être verrouillées dans deux positions sur l'essieu; bloquez les roues sur la rainure intérieure pour engager les embrayages. La rainure extérieure peut être utilisée lorsque l'entraînement n'est pas nécessaire (mode roues libres).



### 3 Dépliez Votre Chariot



Pour ouvrir le cadre, appuyez sur le bouton de verrouillage principal gris (surligné en rouge) et soulevez la poignée jusqu'à ce que les articulations arrière et supérieure s'enclenchent. Pour plier le chariot, inversez le processus afin que le crochet de la poignée se verrouille dans l'articulation arrière.



### 4 Batterie au Lithium

**IMPORTANT**- vous devez charger complètement votre batterie avant d'utiliser votre chariot. Rechargez toujours votre batterie dans les 24 heures après utilisation. Ne pas le faire pourrait réduire la durée de vie de votre batterie. Voir la section 10 Entretien de la batterie pour des instructions détaillées.

Votre chariot Powakaddy est doté d'un système de batterie Plug'n'Play™ innovant comprenant des bornes à ressort et une fonction de verrouillage pour maintenir la connexion électrique sur un terrain accidenté. Une fois votre batterie chargée et le chariot assemblé, connectez votre batterie comme indiqué.

1. Engagez d'abord l'avant de la batterie.
2. Appuyez ensuite sur l'arrière jusqu'à ce que la batterie se s'enclenche en position.
3. Appuyez sur le bouton d'alimentation sur la batterie pour allumer le chariot.

Pour retirer la batterie, éteignez-la d'abord via le bouton d'alimentation. Tirez le loquet gris vers le haut pour désengager la batterie avant de la soulever du cadre.

Remarque: la batterie lithium peut être stockée sur le plateau pour le transport. Assurez-vous de désactiver la batterie en utilisant l'interrupteur situé sur la partie supérieure. Laissez votre batterie allumée avec la LED verte illuminée peut engendrer l'activation accidentelle du chariot.

Allumer et éteindre via le bouton d'alimentation



## 5 Réglage de la Roue Avant

Votre chariot est préréglé pour fonctionner en ligne droite, mais si jamais votre chariot dévie, ajustez de la façon suivante :

1. Relâchez le levier noir à gauche de la roue avant.
2. Faites pivoter la molette argentée vers le haut pour dévier votre chariot plus à GAUCHE.
3. Tournez la molette argentée vers le bas pour dévier votre chariot plus à DROITE.
4. Une fois que vous êtes satisfait et que le chariot roule en ligne droite, resserrez de nouveau le levier noir pour verrouiller.



## 6 Réglage de la Hauteur de la Poignée

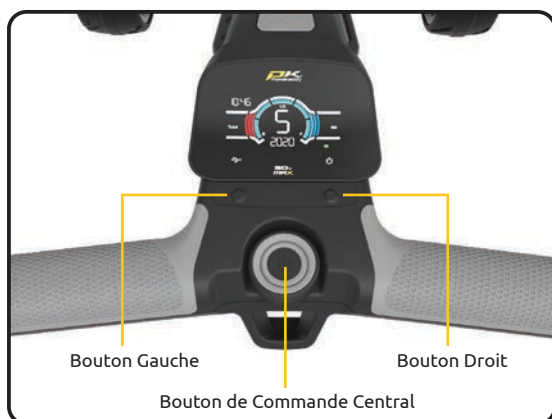
La hauteur de la poignée est préréglée pour convenir à la plupart des utilisateurs, mais peut être réglée sur l'une des cinq positions. Ajuster comme suit :

1. Avec le chariot complètement ouvert, retirez le boulon de verrouillage de la plaque de réglage de la hauteur à l'aide de la clé allen de 4 mm fournie avec votre chariot.
2. Soulevez ou abaissez la poignée à la position souhaitée.
3. Resserrez le boulon en vous assurant que les plaques de réglages des deux côtés sont verrouillées dans leurs bases.





## 7 Vue D'ensemble des Fonctionnalités



Une fois que votre batterie est complètement chargée et connectée, votre chariot est prêt à l'emploi. Les fonctions de contrôle sont détaillées ci-dessous.

Remarque: votre chariot comprend un mode d'économie d'énergie pour prolonger la durée de vie de votre batterie. Après 20 minutes d'inactivité, l'affichage des chariots s'éteint. Pour sortir du mode veille, tournez ou appuyez sur la molette de commande.

Bouton de Commande: Tournez pour contrôler la vitesse du chariot en fonctionnement normal. Appuyez dessus pour mettre en pause ou reprendre à la vitesse sélectionnée

Indicateur de puissance indique l'alimentation du chariot en mode veille ou en mode de fonctionnement. (Vert - ON) (Rouge - OFF)

Réglage de la Vitesse: tournez la molette de commande pour régler la vitesse du chariot de 0 à 9 lorsque le moteur est sous tension. Appuyez sur la molette de commande pour faire une pause et reprendre la vitesse sélectionnée.

Remarque: en cas d'arrêt prolongé à la vitesse 1, la vitesse se réinitialisera automatiquement à 0.

Bouton de Fonction Gauche : Appuyez sur le bouton de gauche pour basculer entre l'heure ou la durée opérationnelle du chariot et de la distance totale ou la distance parcourue.

- Total: Cela montrera la distance totale parcourue par le chariot. Cela ne peut être réinitialisé.
- Trajet: affiche la distance parcourue par le chariot pendant le parcours. Cela se réinitialise lorsque la batterie est éteinte.
- Temps de trajet: affiche l'heure de mise en marche du chariot. Cela se réinitialise lorsque la batterie est éteinte.

Bouton de Fonction Droit: appuyez pour basculer entre les yards / mètres (milles / kilomètres).

Port de Chargement USB: situé sous la poignée. Ouvrez la trappe pour recharger les appareils GPS et mobiles. La tension nominale de sortie est évaluée à 5V/500mA ; adapté à la plupart des périphériques USB \*

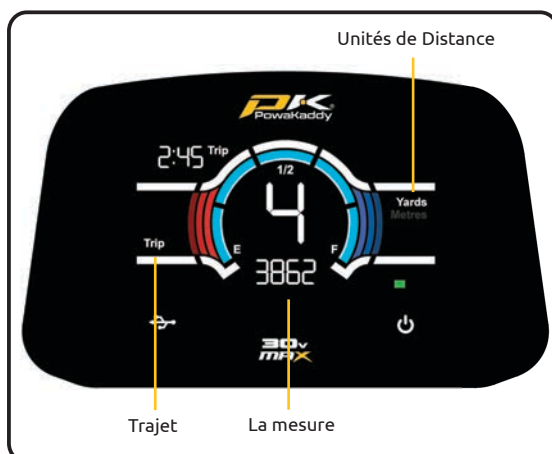
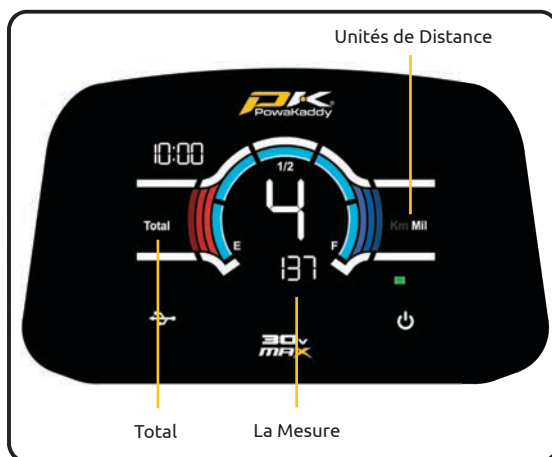
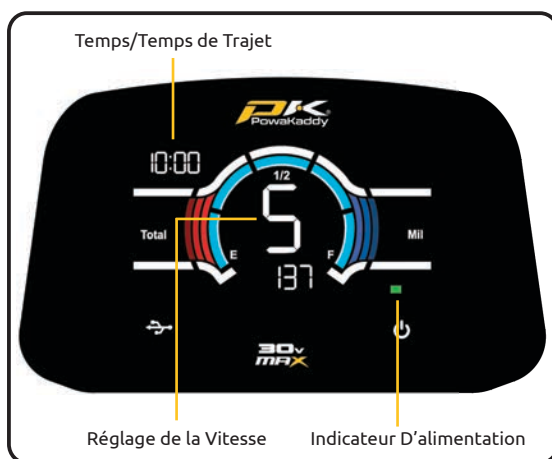
\* Tension de sortie USB 5V/500mA compatible avec la plupart des périphériques portables USB. Prière de vérifier les instructions des fabricants avant utilisation . Powakaddy International Ltd décline toute responsabilité pour la perte de données ou les dommages causés par l'utilisation du port de charge USB avec un dispositif incompatible.

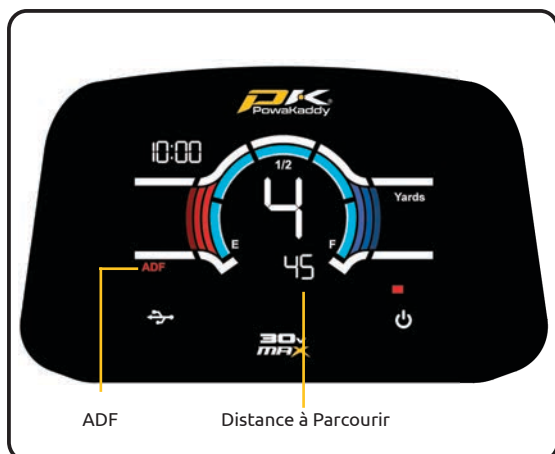
Fonction de Distance Automatique (ADF). La fonction ADF est un moyen pratique d'envoyer votre chariot sur une distance définie. 15, 30, 45 yards ou mètres) Par exemple, lorsque vous vous approchez d'un green, envoyez le chariot vers le prochain départ si l'itinéraire le permet.

Veuillez noter qu'il n'est pas recommandé d'envoyer votre chariot sans surveillance sur un terrain raide ou accidenté.

Pour activer l'ADF, le moteur doit être mis en pause puis:

1. Maintenez le bouton de commande central enfoncé jusqu'à ce qu'ADF apparaisse à l'écran
2. Tournez le bouton de commande pour sélectionner la distance entre 15 et 45 Yards/Mètres
3. Pour mettre le chariot en mouvement, appuyez sur la molette de commande pour démarrer le moteur. Le chariot fonctionnera par défaut à la vitesse 4.





Pour annuler l'ADF, tournez la molette de commande sur '00' et confirmez en appuyant sur la molette de commande. Pour annuler lorsque le chariot est en mouvement, appuyez simplement sur la molette de commande pour mettre le moteur en pause comme vous le feriez lors d'une utilisation normale.

Avertissement! Avant d'utiliser l'ADF veuillez-vous assurer que l'itinéraire soit libre et dépourvu d'obstacles. Pour interrompre la fonction de distance en fonctionnement, appuyez sur le bouton central pour arrêter la propulsion.

Veuillez noter que la distance ADF indiquée sur l'écran est approximative en fonction des conditions de terrain à niveau plat en utilisant une batterie totalement chargée. La distance totale peut être affectée par les conditions de terrain, les obstacles ou l'inclinaison, la puissance de la batterie et le poids du sac de golf.

**Jauge de Batterie:** affiche l'état de la batterie du chariot. Au fur et à mesure que vous progressez sur le parcours, les 5 barres bleues s'éteignent graduellement. Lorsque la dernière barre est éteinte, cela indique que la batterie est déchargée. Lorsque votre batterie est neuve, vous ne pouvez perdre qu'une ou deux barres pendant tout le tour. À mesure que votre batterie vieillit, vous risquez de perdre plus de barres.

Si vous perdez toutes les barres bleues cela pourrait indiquer; (1) vous n'avez pas complètement chargé votre batterie (2) votre batterie est proche de la fin de vie et vous devriez envisager d'acheter un remplacement. Pour plus d'informations sur l'entretien de la batterie, reportez-vous à la section 10.



## 8 Paramètres par Défaut



Paramètres par défaut. Votre nouveau chariot est prêt à l'emploi, mais certaines préférences peuvent être changées dans le mode de programmation. Pour entrer en mode de programmation :

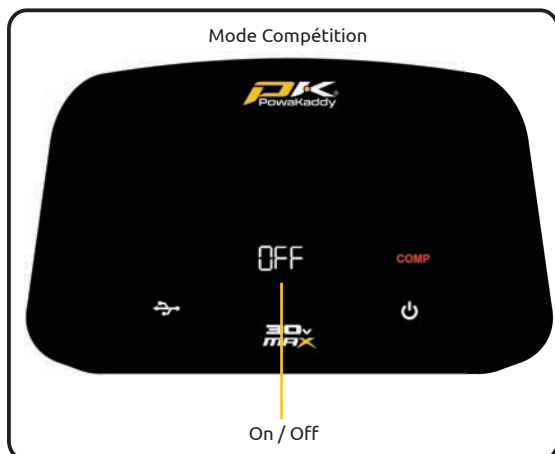
1. Branchez la batterie sur le chariot.
2. Appuyez et maintenez les deux boutons de fonction pendant 3 secondes. L'affichage par défaut sera remplacé par l'horloge clignotante dans le coin supérieur gauche de l'écran.
3. Appuyez sur la bonne fonction pour faire défiler les options
4. Sélectionnez ou modifiez l'option en appuyant sur la molette de commande, puis tournez pour régler la valeur.
5. Appuyez et maintenez les deux boutons de fonction pour enregistrer et quitter. L'écran reviendra alors à l'affichage par défaut.

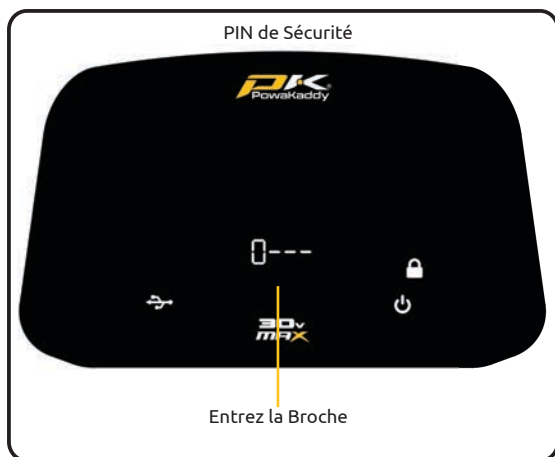
Chacun des paramètres est détaillé ci-dessous:

**Horloge:** Quand l'horloge clignote, tournez le bouton de commande à chaque chiffre et confirmez votre choix en appuyant sur ce même bouton.

**Mode Compétition:** Désactive l'ADF et les mesures de distance. Activez et désactivez en appuyant sur la molette de commande lorsque 'COMP' est en surbrillance.

**PIN de Sécurité:** activez et désactivez en tournant la molette de commande lorsque l'icône du cadenas est mise en surbrillance. Lorsqu'il est allumé, tournez la molette de commande pour sélectionner votre code à 4 chiffres, confirmez chaque chiffre en appuyant sur la molette de commande. Répétez l'opération pour chaque chiffre, puis maintenez les deux boutons enfoncés pour enregistrer le nouveau code PIN de sécurité.





Remarque: si vous avez activé le code PIN de sécurité, cela sera nécessaire à chaque fois que vous allumerez le chariot. Si vous avez oublié votre code PIN, vous pouvez utiliser le code PIN par défaut: 7921 pour déverrouiller les commandes.

## 9 Système de Freinage Électronique

### EBS

Le tout nouveau système de freinage électronique (EBS) est une option supplémentaire de la gamme PowaKaddy.

L'EBS est un système de freinage assisté automatique pour les descentes, maintenant le chariot à la vitesse sélectionnée pour empêcher le chariot de partir en roues libres. De plus, le chariot maintiendra une vitesse sélectionnée en montée, supprimant la nécessité d'un réglage constant du cadran de commande.

**Avertissement!** EBS est un système de freinage assisté pour la descente en pente, pas un frein de stationnement. Le chariot doit être alimenté et les roues engagées dans les embrayages pour que le système de freinage fonctionne. Le système d'entraînement utilise un différentiel à glissement limité pour garantir le freinage et la maniabilité. Essayez d'éviter de traverser une pente raide car la charge du chariot sera principalement appliquée sur la roue inférieure dans la pente et peut faire basculer le chariot. Si votre chariot perd de la traction et que les roues commencent à patiner, appliquez une pression plus forte et uniforme sur la poignée pour augmenter l'adhérence des deux roues. Engagez le freinage progressivement lorsque vous descendez une pente.

**Attention:** En cas de terrain humide ou meuble, les roues peuvent se bloquer et le chariot peut continuer à glisser. Lors de l'utilisation de la force de freinage maximale veuillez toujours tenir la poignée fermement pour contrôler le chariot et éviter des blessures ou des dommages.

## 10 Entretien de la Batterie

### PLUG 'N' PLAY™

Remarque: la batterie standard (18 trous) au lithium de 30 V est conçue pour une utilisation sur 18 trous et doit toujours être complètement chargée avant le prochain tour. Veuillez suivre les instructions de chargement décrites dans les pages suivantes. Nous sommes conscients que certains golfeurs essaieront d'étirer ces batteries à 27 trous. Cela peut endommager la capacité globale de la batterie et entraîner une panne prématurée. Jouer plus de 18 trous avec la batterie standard peut réduire considérablement la durée de vie de la batterie et invalidera la garantie de la batterie.

Veuillez noter; Dans des conditions normales, la batterie au lithium 30V «Extended» fera 36 trous lorsqu'elle est utilisée sur un produit PowaKaddy. Des conditions telles que des parcours longs ou inhabituellement vallonnés, un sol mouillé et des sacs de golf excessivement lourds peuvent réduire la portée du chariot.



**30v  
MAX**

## Instructions de Charge

1. Branchez le chargeur sur le secteur - le voyant du chargeur sera vert.
2. Allumez la batterie en appuyant sur le bouton d'alimentation et en le maintenant enfoncé jusqu'à ce que le voyant vert s'allume.
3. Branchez la batterie dans le chargeur. Le voyant du chargeur passera du vert au rouge pour indiquer que le processus de charge a commencé.
4. Une fois que la batterie est complètement chargée, le voyant d'état du chargeur devient vert continu. À ce stade, retirez la batterie du chargeur et le chargeur de la prise.
5. Éteignez la batterie à l'aide du bouton d'alimentation.
6. Le processus de charge prendra environ 8 heures dépendant du niveau de décharge de la batterie.
7. Évitez de laisser votre batterie en charge pendant plus de 12 heures. Si elle est laissée pendant une longue période, la batterie s'éteindra automatiquement.



## Sécurité de la Batterie

- Ne court-circuitez jamais une batterie. Tenez-la éloignée de trombones, pièces de monnaie, des clés et autres petits objets métalliques qui peuvent établir une connexion entre les bornes.
- Ne pas éclabousser ou plonger dans des liquides.
- Ne stockez pas et ne chargez pas la batterie dans des endroits où les températures peuvent dépasser en dessous de -10 ° (14 ° F) ou au-dessus de 40 ° C (105 ° F) comme les abris extérieurs ou les bâtiments métalliques en été.
- Chargez uniquement votre batterie PowaKaddy à l'aide du chargeur approuvé fourni. L'utilisation d'un autre chargeur peut endommager la batterie ou provoquer un incendie.
- N'utilisez jamais la batterie si le boîtier ou les bornes sont endommagés.
- La batterie ne contient aucune pièce réparable. N'ESSAYEZ PAS D'OUVRIR LA BATTERIE ou de tenter une réparation. RISQUE D'ÉLECTROCUTION ET/OU D'INCENDIE.  
La batterie est une unité scellée. Dans le cas peu probable où du liquide fuirait de la batterie, ne touchez pas le liquide car cela pourrait provoquer une irritation ou des brûlures.

Suivez ces précautions:

- Contact avec la peau - Laver à l'eau et au savon.
  - Inhalation - Exposez à l'air frais et consultez un médecin.
  - Contact avec les yeux - Laver immédiatement à l'eau pendant au moins 15 minutes. Consultez un médecin.
  - Disposition de la batterie - portez des gants pour manipuler la batterie et jetez-la immédiatement; contactez votre mairie ou centre de recyclage.
- N'incinerez pas la batterie même si elle est endommagée.
  - Utilisez uniquement une batterie PowaKaddy avec un chariot PowaKaddy compatible. L'utilisation de la batterie sur d'autres produits peut créer un risque de blessure ou d'incendie.

## Sécurité de charge

- Ne sondez pas les bornes avec des objets conducteurs.
- Chargez uniquement une batterie PowaKaddy à l'aide du chargeur PowaKaddy fourni avec votre chariot. Le chargeur et la batterie sont spécialement conçus pour fonctionner ensemble.
- Ne chargez que sur une surface dure et plane.
- Le chargeur chauffera, ne couvrez pas le chargeur.
- N'exposez pas le chargeur à la pluie ou à la neige.
- N'utilisez pas le chargeur si la fiche, les fils, les contacts ou le boîtier sont endommagés.
- Retirez la fiche avec soin. Ne tirez pas sur le cordon.
- Évitez d'utiliser une rallonge.



### Stockage de Batterie au Lithium

Les batteries doivent être stockées dans un endroit frais et sec à l'abri de la lumière directe du soleil et de la chaleur excessive ou du froid; entreposer idéalement à température ambiante. Chargez complètement votre batterie avant de la ranger. Rechargez ensuite tous les trois mois.

### Transport de Batterie

Assurez-vous que la batterie soit éteinte lors du transport du chariot pour éviter d'activer le chariot et de décharger la batterie. Vérifiez auprès de votre compagnie aérienne avant d'essayer d'expédier votre batterie par avion.

### Disposition des Piles au Lithium

À la fin de sa durée de vie, veuillez jeter la batterie en respectant l'environnement.

1. Si possible, déchargez complètement la batterie et retirez-la du chariot.
2. Apportez la batterie à votre centre de recyclage local.

---

## 11 Entretien

Votre chariot Powakaddy est simple à entretenir.

- Ne nettoyez jamais votre chariot au jet d'eau et ne plongez jamais votre chariot dans l'eau. Retirez occasionnellement les roues et appliquez de la graisse à base de silicone sur l'essieu.
- Retirez occasionnellement les roues et appliquez de la graisse sur les essieux et les pièces mobiles.

Votre numéro de série se trouve dans la cavité de l'articulation arrière, veuillez prendre note pour référence future. Si vous rencontrez un problème avec votre produit PowaKaddy, veuillez visiter [www.powakaddy.com/support](http://www.powakaddy.com/support)



**Enregistrez-vous  
Maintenant**

[www.PowaKaddy.com/my-PowaKaddy](http://www.PowaKaddy.com/my-PowaKaddy)



PGA est une  
marque déposée  
de Professional  
Golfers  
'Association  
Limited.



Tous PowaKaddy  
chariots électriques  
ont reçu la marque  
silencieuse de la  
société de réduction  
du bruit